

# آذربایجان

شبه ۲۵ مهر ۱۳۳۵

نومره ۱۰ نهمی

آب	۶	۶
ایلیک	۶۵	۶۵
ریال	۲۵	۲۵
	۱۲	۱۲

## دوشنبه گونی دولت تیاتر وسیندا

### آقای ولایتی نین سولدیگی نطق

ایکجی نطق کورتورمانده اولور.  
فرقه میز هر بیر ایشده دوزگون  
خط حرکت کورتوردیگی کیسی بو  
نطقده دوزگون کورتورده چکدر.  
ایسکی سیزیم قاباقسیردا  
ایکی بویوک مسئله دورور بیر سی  
بوغدا مسئلهسی او بیرسیده انتخابات  
مسئلهسی در که آذربایجان خلقین  
حیات مسائی بو ایشله باغلی در .  
بوغدا مسئلهسی ایله بیسی مرجع  
مالک لر ییزه شکست و برکت ایسه بیر.  
دیگر لاکن فرقه میز بوغدا مسئله سینین  
نگران چپاشی آرادان فالدردی ایسکی  
بوغدا مسئله سینین هیچ جوهر نگران  
چیلین بوغدر.

ایسکی انتخابات مسئله سینده بیزیم  
هیچ جوهر نگران چپاشی اولماجا ایدر  
چونکه بیزیم تشکیلاتی اساس پایه  
اوستدر . بیز هیچوقت کوچ ایله  
انتخابات ایسکیه چیک.

صورتا آقای ولایتی شهر کیمتسی  
طرفیندن آقای پیشوریه قول و بردی  
که فرقه نین و بردیگی کاندید لر ییزه فرقه  
عضولری رای و بره جانلار . نا ایسکه  
مجلسده نطق آذربایجان آلدینی  
آزادلیقی قانونی شکلده سالیملار لکه  
بو آزادلیقی ودمو کراسیتی بوتون  
ایراندا بریا ایسینلر.

باشاسین یولادان محکم آذربا  
یجان دموقرات فرقه سی و خلقی بیزیم  
حرمتی رهبری آقای پیشوری

### صلح قورائین قور تومانی

دوامت آختم ساعت ۵ تیریز  
وقتیه صلح کفرانیس نوز ایسفری  
قور تاروب و بوزمان مسبو بیرو کفر-  
نین قور تارماسینی ییلده سیرمشدر .  
۲۱ دولتین ۱۵۰۰ نفر نماینده سی  
آمریکا کنگسه حاضرلاشدر .  
بیرلشیش منقلر تشکیلاتین عمومی  
جلسه سینده حاضر اولونلار آمریکا  
کیتین نماینده لر نوز مصلحتلرینه  
ناید اچاقلار .

## پاریس صلح قونفرانسی نو زایشینی قور تاردی

### استونیک شهرینده

یونان سربازلاری حکومت باش-  
چیلارین دستورله استونیک شهرینده  
ملی نجات جبهه سینین مرکزی کیتیه .  
سی هابته آ.آ.۱ فرقه سی کیتیه سین  
باغلا بیله شه نظر بوغدر لرین عضولرین  
توتشلار اونا دا باغلیاران سربازلار  
اونلارین باشین آداملاریندان توتوب  
جسه سالیملار- ایسکی ۲۰۰ نفر  
توقیف اولوب و یونان جزیره لرینه  
کوتله رله چکر .

### لئون بلوم و همدستلرینین سیاسی شکستی

فراسه سوسیالیست حزبی ۱۹۴۵  
نمی ایل اوقتیار انتخاباتی و همچنین  
۱۹۴۶ نمی ایل لئون سچیکلرینده  
بویوک شکست لر نایه یقدان سوزرا  
او فرقه نین داخلنده حقیر بیر تقدیه  
حرکتی باغلا بیسدر .  
بوتون اثرینده سون زمانلاردا  
بیشی ۲ نهمی مسئله ده

## فرقه مسؤللاری، حوزه صدرلری، تحویلدارلاری، کاتبلری، فعال فرقه

### آقای پیشه ورینین ایتدیگی نطقین خلاصه سی

مرکزی حکومت ایله موافقت  
نامه میزین تکمیلی قور تاردینی بیر-  
وقته انتخابات اطرافیندا دانشبان  
لازمدر . مجلس شورای ملی نیت  
۱۵ نجی انتخابات دوره سی آذربایجان  
خلقئی ایچون بیر سیاسی مسئله نیت  
حلی دورور . بو دوره ده اگر بیز  
انتخابات قانونینی مراعات ایدیم ،  
خلفی بیزین ایسکیه دیگی نماننده لری  
انتخاب ایسک- آزادلیق بیزین حفظ  
ایدیمه سی ایچون بویوک بیر قدم  
کورتورمیش اولارین .  
آذربایجان خلقئی نین و ملی -  
نهضت بیزین دشمنلری عین زماندا  
ایران آزادلیقی و استقلالین دشمن-  
لری درلر . اونلار آذربایجان خلقین  
آزادلیقینی ایران آزادلیقین ضامن  
و اجراییسی کوردیلر ایچون  
اوندان قورخولار . او دور که ،  
بیزیم مبارزه میزین هر بیر مرحله -  
سینده معین قیافه لرده ظاهر اولوب  
تهت و لکه وورماقدان چکیم برلر  
۱۵ نجی مجلس انتخاباتی دوره -  
سینده ده بوتلار حرکت کلیپ ، آذر-  
بایجاندا انتخاباتین ضربه هوسالیب  
افترا و پلانلار پایا ییلرلر .  
بیز چالیشاجایمیز که ایندی قدر  
موجود اولات باندیش انتخابات  
قانونینی اولدینی کیسی اخلاک ایسک-  
دن اجراء ایدیمک ، نا بو بولیه آزاد-  
لیق دشمنلرینین بهانه و سوزلرین  
قابلی آیینین بیز چالیشاجاییق ،  
هامویا امکان ویریلین که انتخاباتدا  
شرکت ایله سینلر و انتخابات کاملاً  
آزاد صورتده انجام تابین بیز نشان  
و بره جه ییک که ، آذربایجاندا انتخا-  
بات زور ، تهدید ، بول و کوچ ایله  
اولمایب ، بلکه خلق آزاد صورتده  
اطمینان ایتدیگی آداملاری انتخاب  
ایسه چکدر . بته لیکه بیز کورتور-  
جه ییک که ییزده بویوک بیر اتحاد وار  
بو بیزیم ایچون بویوک امتحانر .  
بیز نوزومیزی امتحان ایتدیشیک  
انتخاباتی موقیفته باشا چاندیرمان  
ایچون بوتون تشکیلاتلار بیز بویوک  
و جدی تبلیغاتا باشلامایسور . انتخا-  
بات مضمون اولدینی ایچون ممکندر  
تقلیر اولسون ، اما کسره ک ییلاک  
که آداملار جور به جور در ، بیسی-  
سی قورخو دات اوغرولق ایتیز  
عضی لر ییزه دینی نظر دن اوغرو-  
لقدان چکیتیز . بویوک عده ده نوز  
وجدانی مقابله دنه اونایب اوغرولق  
و قلب ایتیز . انتخاباتدا هر بیر-  
آذربایجانلی کسره ک آزادلیق بیزین  
حفظی ایچون نوزینی وجدانامستول  
ییلین .

انتخاباتدا بیز کسره ک تهدیدلر-  
دن قورخما یاق و نایز آلیندا واقع  
اولمایق . نایز بقیبیز - ییلدیگی بیز  
آزادلیق بیز و ملت بیزه علاقه دن اولان  
آداملار رای و برکت ، خلق ایچر-  
بیسینه حرمتی اولمایان اونا خدمت  
کورتورمیش زور و اوغرولق بولیه  
حاکمیت باشیا کتچن لر ییلده لیدر لر  
که اونلارین خلق ایچر بیسینه حرمت  
و نوزی اولمادان خلق سوز لرینه  
باغماز و وضع ایتدیگی قانولار  
تابع اولماز . بو انتخابات کسره ک کتچن  
انتخاباتلار دات چوخ جوح فرقی  
اولین کندیلری قویون - سورسی  
کیسی دسته دسته سندوق آ یاغینا  
کتیریب رای آلماقا بول ویریلدیجک .  
باشی یادیمدا در ، ۱۴ نجی  
مجلس انتخاباتیدا کوشی مجالسین  
علی شاه کندیلرینی اوجا حسن نطق-  
الاسلامین آداملاری قاباقدا کدخدای  
و اطرافدا کدخدین قول چوماق لاری  
کندیلری محاصره ایتدیگی حالدا  
سندوق یاغینا کتیریب زور ایله رای  
سالدر بردیلار . بیز بته بیر ایشله  
بول ویریمیه چیک بلکه انتخابات  
کاملاً آزاد صورتده علمی اولاجاق  
فرقه تشکیلاتلار بیز شهر لرده و  
کندلرده تبلیغاتلارینی قونلده بریب  
کاندید لر بیزی خلقه معرفتلیک  
ایدیب و اونلارین نتجه آدام  
اولدینی هامویا ییلدیرم چکدر .  
بته لیکه خلق رای و بردیگی آدامی  
تایا جاق و ایسک دیگی آداما رای  
ویرم چکدر .

۱۴ نجی مجلس انتخاباتیدا  
چوخ چیتلیکلره بیز لیکه تبلیغات  
وسیله لرین آرزینا مرتجع لر طرفیندن  
علیه میزه اولان فشار و سوره دین  
مانه لر باغلیاران تبلیغات بولیه  
خلق ییزه ۱۶ مین رای ویرمیشدی  
بولد اشلار بیز دات آقای بی ریا و  
چشم آذر - هاشم نیا ، شاهین ، اکبر -  
زاندومری ، بادکالت و باشغالاری  
چوخ ساده لیکه کاندید لر بیزی خلقه  
معرفتک ایدیب دیر دبلر ، بیزیم  
کاندید لر بیز بته بیر آداملار دولار-  
ملت بیز و آزادلیق ایچون بو ایشلری  
کورتورمچکدر . خلق کاندیدلری نایب  
و سورا رای و بردی . بولیه بته  
او دوره ده تفک شالاق بول کوجو  
ایله ایسک بیزین رای بیزیم زایلر-  
بیزیم چانساندی ، او وقت آذربایجانین  
هامو نطقه لرینده خلقین نایبیدی  
کاندیدی اوتجاعی ۱۴ نجی مجلس  
رد ایدیب زور بول ، تهدید بولیه  
و کیل جیغانلاری و آذربایجان خلقین  
بیشی ۲ نهمی مسئله ده

## فرقه عضولری طرفیندن

### تقدیره لایق اولان بیر اقدام

۱- آقای دکتر مهناش تبریز شهر قومینه سینین  
عضوی و آقای حسین فروغ تبریز فرقه تشکیلاتین  
کارمندی فرقه ایونین معامله سیندن آلدیقلاری حق-  
الزحمه بابیتندن ۷۷۳۱۸.۴۰ ریال همان ایونین خریدی  
حاینا اعانه ویرمشلر .  
تبریز شهر کیمتسی نین صدری آقای بادکوبه چی  
تبریز شهر کیمتسی نین صدر معاونی آقای ولایتی و  
شهر کیمتسی نین تشکیلات مدیری آقای جعفر اختری  
۴۰ مین تومن تعهد ایتمشلر که اون سون اور تاسیندا  
مرکزی کیتیه فرقه نین ینی ابو خریدی بابیتندن  
اعانه ویرمشلر .

## آذربایجاندا دوزگون یازماق ایچون

- ساده قاعده لر
- ۱) ده نه ده سلی حروف تیریز  
بوتلاردر :  
آ . او . ای . او . ای . او .  
او . اه . (ه) . ا . ا .  
بو (۹) سلی حروف تیریزه ایکی  
نوع در ، (۴) ده نسی قایلن سلی و  
(۵) ده نسی ده نازیک سلی درلر .  
(۴) دونه قایلن سلی بوتلار دولار :  
۱- (آ) . (ا) . (ت) . (ج) . (ل) . (ل) .  
۲- (او) . (م) . (اوت) . (اولاق)  
۳- (ای) . (مال) . (ایلیق) . (تیز) .  
(تیزیل) .  
۴- (او) . (م) . (اوت) . (م) . (دورماق)  
(۵) ده نده ایسک سلی حروف تیریز  
بوتلاردر :  
۱- (ای) . (مال) . (ایل) . (دیل) .  
۲- (تو) . (م) . (نوز) . (ولکه) .  
۳- (او) . (م) . (بوتون) . (توتون) .  
(اوج) .  
۴- اه . (ه) . (م) . (ال) . (ک) . (حیت)  
(۱) . (مال) . (ایسک) . (کیتیک) . (بو)  
سلی حروف تیریزه حر لر (حرکت)

### مخاربه جانلیرین اعدامی

بیراللی نوزومرک محکمه سینده  
متم اولان ۱۱ نازی باشچیسی بو  
گون سحر دار دان آسپیللار . ۱۱  
آی دوام ایسک نوزومرک محکمه سی  
بوتلاری نولوم جراسینا محکوم  
ایسیندر . منقلر کسیون بوتلارین  
ایتدیگی حقو تخانسانسی ردایشیدر .  
داردان آسپیللار بوتلاردر .  
هیزارین معاوی هرمان کوردیک  
خارجی ایشلر وزیر و دین تروپ .  
کشتاپو ریشی معاوی و باهام فریکه  
فرانک - روزنیرک - فریک زابکل -  
زایس ایسک وارث - شرای خیت  
کابل - بوتل .

### یونانلاردا

باشین کورتورده یونان سربازلاری  
۶ نوبت آلبانیان سرحدی کوردن بیلرینه  
حمله ایدیه ک ووزوشاسا حاسرلار-  
شیلار . یوناندا اولان رادات کدی  
باغلیلندا یونان سربازلاری سرحدی  
علائمی آرادان کورتوروب ۴۰ متر  
اوزاقلیقا بیزه تاخیشلار اولار بو  
وقتده آلبانی سربازلار آتش اچیشلار

لئون بلوم و همدستری سیاسی

شکستی

۱. منصفین بیه

فرانسه سوسیالیست حزبی بن کنگره سی پاریسه تشکیل ناپسندی . خصوصیه ۲ ژوئن سچکیلرینده سو-سیالیست حزبین شکستگی اولد . یلیجا بویوک اولمشدر سو سچکیلده اوقتبایر انتهاباتا نسبت سوسیالیست حزبی یازیم ملیون رایلیزین - لنن دیرمیشدر . البته بو مسئله حزبه تاثیر سیز اولای یلمزدی .

عضولرین بیر جوشی خصوصیه کارکرلر فرقه نین حرکت خطئی تنقید ایشکجه باشلامشلار بته لیکه چوخ قدرتی یسر مخالف جریان حرب داغلینده وجوده گلمیشدر . اطراف تشکیلاتلارین اوج قسمنده ایکسی فونفره تشکیل تابان گون اجراهه قومیه سنین سیاستله معائن اولای یلمز بیلدیلمیشدر .

بته لیکه فونفره نین بیرنجی جلسه لریزینده سوسیالیست حزبی نین اجراهه قومیه سی و هامودان ذیقان اونون لیدی لئون بلوم کابل شکستی ظاهر اولمشدر . اوندان توتزی که ایظاردن بری لئون بلوم فرانسه و همچنین باشقا یئرلرین سوسیالیستی نین داخلی و خارجی سیاستلارین الهمجسی ایدی .

لئون بلوم « بورژوازی » دا کارگر حزبی فونفره سینه فوناق اولدی موافقه چوخ جدی صورتده « بوین پن » خارجی سیاستلارین مدافعه ییشیدر حالبو که حتی کارکرلرین آراستدا بیر جوشی بو سیاستله جدی صورتده مخالف در لدر . لئون بلوم سوت زمانلاردا آمریکا مسافرت ایندیگن سونرا واشنگتن ایله باغین رابطه ساغلامیشدر .

فرانسه نین ارتجاعی دائره لری و اولنلار هان حمایت اینن لنن و واشنگتن حاسیلرین بلوم هان ایته - یکلری یشتیالیق اولسون اچوجت گیش فعالیت میدانی آچمشدی بو حاسیلن ساه سینده ایدی که ۲۲ ژوئن سچکیلرینده پیش بین لیک اولونور - دی که او باش وزر اولاجاندر . عین زماندا بلومی « بی سوسیالیست بین النالی » نین که جک لیدی ری گوستریدیلمیشدر .

لاکت لئون بلومین مرتجملره بیرلشمه سی و اونون داخلی سیاسی فرانسه ده سوسیالیست حزبی نین موضعیینی اولدیلجا ضعف لشدیرمیشدر . همچنین لئون بلومین خارجی سیاسی یینی اسکسی - آمریکا بیلوکا علاقه دار اولماسی دا فرقه اچریسینده طرفدار قازانا ییلشمیشدر فونفره ۳ دن ۲ اکثریتی ایله اجراهه قومیه سی گزارشینی رد اینیش وائی ویرمکن بویون قاجیرمیشدر .

لئون بلومین تشویق و باغلاما - قلاربا باغباراق همچین بلوم توتزی « بویورل » ( فرانسه سوسیالیست حزبی بین مرکزی اورغانی ) نین ۳۰ ایل نسام مدیریت وظیفه سی اشغال ایندیگی حالدا فونفره روز - نامه بین سیاسی حرکت خطئی معکوم اینشدر .

فونفره نین بو تصمیم و قرار - لاری بلوم و بولداشلارینی شکست دوغرو اولمیشدر . سو موافقه بلومین احوالی خراب اولراق دیشدر . « هجوت - هجوت فرقه ایندییه قدر اعتماد ایندیگی مدیر اورغانیسم لرانی سو چور مدت و معکوم اینه میشر . »

« آذربایجان » روزنامه سی هیئت تحریریه سی ختیبیزی ملی اینجه منشیجر و ساملازیبولا یاغیندان ناپیش اینتک اچون ساملازیبوزین شرح حالی اینجه صحت ساحه سینده گور - دیکسلی ایشلر و گوستریکلری نعلالیزی اوتوجولاریبوزین نظریه ییزمک مقصدینه بو کورنمن ایتیاراً آذربایجان کورکلری ساملازی حقیقده یازمانلی قراره آلیشدر . اودرکه بیرنجی دفعه اولراق فوجامان رسام آقای عرفانین حقیقده یازلیلمیش .



آذربایجانین گورکلری رساملاریندان

آذربایجانین استمدادلی رساملار - یتدان بیرری آقای محمد علی عرفانین بو هنرلی نقاش ۱۳۱۹ قمری ده تبریز شهرینده آنادان اولوبدر . نقاشیقی کفر و حرام ییلن بیر خانواده ده اینتهالی دوره سی کتچیرمش و اوزونده آرتیق قاشیق ذوقی حس اینن عرفان هر طرفه دن بو اینجه صحنی تکمیل ایشکجه مانع گوروردی . تصمیم دوتدی که توتز معلوماتین بو کسنتک اچون اوروبایه مسافرت ایدب و اورادا استمدادلی استادلارین الی آلتدا بو صحنی کاملشدیرمک مقصدینه ۱۳۳۲ نجی ایله مغلیاق و نوزخانوا - ده سیندن اجازه سیز تغلیبه مسافرت ایدر و اورادا معروف استادلارین زبردستینده معلوماتین تکمیل ایدب و ۱۳۳۵ ده توتز آنای بوردونتا قایدیر . بو رسام کچیشده آزدا اولسون تشویق و تقدیر گورمه مشدر . کچت ایل بیرنجی دفعه اولراق مدیت ایوی رساملار سرگی سینده اشتراک ایدب مدال و جایزه آلسایجا موفق اولدی رسام نجوانی

موقواسهرینده توبخانه علمری آقادیاسین آچیلیشی سوومت اتنالی وزیرلر شوراسین حکمی موجبه شوروی تولکمه سینده توبخانه ایشلرینی کیشلنده برکم منظوربه موسقوا شهرینده توبخانه طهرلی آقادیاسی آچیلیشدر عالمده مهمنده سلر بورادا فعالیت ایدم چکلر توبخانه آقادیاسین هیئت ۲۰ نفر دن تشکیل تاپاجاندر .

دنیا بین الخلق قادیلار تشکیلاتی کانی نین نطقی دنیا قادیلاری تشکیلاتین کانی سوومت مدیت ایوی مدیریتی سوومت اتنالی وزیرلر شوراسینده « موسقوا جمعیتین عضولرینه و علاقه مند خصلره ییلدیلمیش مدیت ایوینده » موسقوا دا فیزیل میداندا بین تریه چیلرینین یارادی » موضوعندا بی سرگی تشکیل ایدیلشدر . سرگی به یکشبه گونلریندن باشقا هر گون فولکلیتف صورتده و جمه گونلری سحر ساعت ۱۰ دان ۱۲ به قدر و آغشام ۴ دن ۶ به قدر تاشا اینتک اولار . تاشاچیلارا سرگی حقیقده لازمی ایضاعات و بریلیر .

سووه نلر اوقفاقندا تعلیم و تربیت

حکیمین گوستریشی و اوتین مشاهده سی آلتیندا اوشاق باغچا لاریندا کوش ، هوا طشتاری ، چیسک باش دستماللا سلیله ، چایدا جیمه کیسی ایشلر یئرینه ییشیریلیر . حکیم بو تدبیرلری تخین اندیر ، بونلارین مدیتی آردیجیلیغینی ، تشکیل ایدیلشمه سی معیت اندیر . او ، کوش طشتاری ( واتالاری ) وجیسکه پارامپان و یا بونلارین مدیتی آلتیندا لازم گن اوشاقلاری آبریر .

۱۷. کولتور هیقیتیک (مدنی - صحنی) وردشلرین تریه اندیلشمه سی

کولتور - هیقیتیک (مدنی - صحنی) وردشلرین تریه اندیلشمه سینین اهمیتی - اوشاق باغچا سیندا یوونانجا ، یشکه ، کتیپشکه و سو یونانجا چوخ وقت صرف ایدیلیر . بو مدتده چوخ مهم اولان بیر بدافغوزی ایش حیانا کتچیریلر مرزین فایضی بالتر اوشاقلارین تیزلیکیندن و باشی یته سینن عبارت دگیلمر . مکتبه قدر تریه باشیدا اوشاقلاردا مدنی طلبلر و عادتله تیزلیکه ، انتظاما قرشی شوکی ، شطرنه فارشی احتیاطلی مناسب ، تیزلیک و گوزمه لیک فایضی تریه اینتک لازمه مکتبه قدر تریه باشیدا اولان اولاندا بضا بوتون اوتین عصری بویونجا معکم بیر صورتده قالان وردشلر انکشاف اندیر . بو یاشداکی اوشاقلاری تک باشیدا یوونانجا ، کتیپشک و سریزه تاشا مدنی بر صورتده یشک و ... توکره تک آساندر . صحنی وردشلرین تریه اندیلشمه سی بالتر اوشاقین ساغلامایی ایویون دگیل ، اوتین عصری انکشافی اچون ده چوخ لازمه . اوشاق بویوناندا و یا یشکه لرین فایضلارینی باغلاماندا ، او حسرکتلرین انکشافی اچون لازم اولان مشقه لری یئرینه ییشیریلیر . اوشاق وردشلی الیه ایتدیگن سونرا اوزوشی داها مستقل ، داها آرخایین حس اندیر . بو بوکلردن داها آز آسیل اولور بونین نتیجه سینده جدیلیکی فعالیت فارشی سینی زمین اندیر . اوشاقی اولتلمین تیز و قاهه ملی ساغلامانیا ، او بونجاقلاری سوروه - ماسینا توکره دهرک ، اولی اطرافدا کیشلرین قیدت قالیق توکره دیرلر . تیزلیک و سلیقه بدیع تریه اچون لازم گن شرطدر . بته لیکه کولتور هیقیتیک (مدنی - صحنی) وردشلرین تریه اندیلشمه سی اوشاق باغچا سینین بوتون ایشی ایله یاشیندان علاقه داردر . کولتور هیقیتیک (مدنی - صحنی) وردشلی نه چور تریه ایتدیلیدر . اوشاقلاری قاهه به ، بدالرینی تیز ساغلامانیا ، مدنی اخلاقی اولماقا توکره تک اچون مرزین سینستانتیک ، اطرافلی دوشونه رکه ایشمه سی لازمه . بوتین اچون اوشاق باغچا سینین مدنی شرایطی ، بویوک آداملارین سوته اولماسی چوخ مهمندر .

- اعلان آذربایجاندا خلق یارادجیلیغی منحنی تشویق اینتک و اهالی آذر - باجیان خلق یارادجیلیغی اوستالارین اثرلرله ناپیش اینتک مقصدله سوومت اتنالیقه مدنی علاقه جمعی و سوومت مدیت ایوی ایران آذربایجان خلق یارادجیلیغی اوستالارین اثرلریندن عبارت تبریزده کی سوومت مدیت ایوینده سرگی تشکیل ایدیر . سرگیده اشتراک اینتک اینتین خلق یارادجیلیغی منحنیکارلاری توتز اثر - لرینی سوومت مدیت ایوینده سرگی فوسبولینا تقدیم ایدیلیر . سرگیده اشغیدا کوستریبلن صنت اثرلرله اشتراک اینتک اولار . ۱ - مختلف توخونا صنت ایشلری ، خالی ، خالچا ، پالاس ، شال ، تیره گلخانای ، یایلیق ، پارچا ، بافتا ، زنجیره ، تورسوک ، پرده ، خورجون ، کپسه ، قلندان قالی ، جوراب و غیریلری . ۲ - پارچا اوزهرینده ایشله ، چکه ، نیکه و گلایین ایشلری . ۳ - زرگریک و مینا ایشلری . ۴ - ظریف سانس قابلاری . ۵ - مختلف نوعی ظریف نجارلیق ، خاتم و منبت کارلیق ایشلری . ۶ - مختلف مسکریک و قلم ایشلری . ۷ - مختلف قاپلار اوزهرینده نقاشلیق و قلم ایشلری . ۸ - بوخاریدا کی لاردان باشقا خلق یارادجیلین مختلف ساحه لرینه عاهد ظریف ایشلر . کوستریبلن بوتون اثرلر مرداد آیین ۲۰ سینن مهر آیین ۱۸ نه در ( آغوست آیین ۱۱ دن او کتیا بر آیین ۱۰ نافدر ) مدیت ایوینده قبول اولوناجاندر . سرگیده بیرنجی لیک قازانان اثرلرین اوستالارینا اشغیدا کوستریبلن اوج درجه لی مکانات و بریله چکلدر .

- بیرنجی درجه لی مکانات ۱ عدد بش مین ربال ایکینجی درجه لی مکانات ۲ عدد هر بیر اوج مین ربال اوچونجی درجه لی مکانات ۴ عدد هر بیر مین ربال تشکیل اولونان خلق یارادجیسی سرگیسی ایکی آیا قدر دوام ایدم چک و سونرا اثرلر توتز صاحب لریه فایض ایلاندر . سرگی دایر معلومات آلتاق اچون هر گون سحر ساعت ۸ دن ۱۰ ره قدر مدیت ایوینده حاجی زاده به مراجعت اینتک اولار . مدنی علاقه جمعیتین اداره هیتی مدیت ایوی مدیریتی

فرقه وی اعلان بویله بوتون شهر کیمه سینین فرقه عضولرینه خبر و بریلر که توتز عضوت کارتلارینی مهر آیین آخیره کیمی مربوط حومه سینده ( کنترل اولدی ) مهری ایله مهر ایتدیلیدر . تبریز شهر کیمتسی

### ایران آزادیخواه‌لاری ه انجی دوره انتخاباتدا

#### موفیت فازاناقلا بزالمالی ارتجاعه بیر دفعه لیک جواب ویره جکدر

بوگون دنیایین هر طرفینده ارتجاعه فارشی کسکین ساروزار کدرمظلوم ملتین بومبارزه لرینی عکس ایندیرن و اونابویوک بیر دلیل سایلان مرتجعلرین نوز یارامازانده املاری و برسیز تشتری دور . بته که صاح فونقرا سنین دوام اینته سینه باخچه باراق دنیایین چوخ برقرینده پیشی سندن انگلیز امیرالیزم فوه لریشین سایی آرتماضادور ارتجاع واستمار جزئی منافی خاطرینه بویوک فایلاز توکوله سینه لغیت و بر میر .

نه بس ایر انفا ۱۵ نجی دوره انتخابات باخلانان بیر موفته جورچور مساری ایران خلقینین فولاقته بریرلر . بویوره صداسی در بوداجنوب مشقه سایی یوغسا ینده سینه ضیاء لاری مجله کونپومک یوغوسنی کور برلر و بارشیدیا نلار نومضیاه ایران ملتین جینی کسک اینته بریرلر .

البته بونلار استمار مذاقده اشیر . بین روئیاردرد آتجاج دیک اولار که سید ضیاء لار تولومونسن چوخ مدت کشیر .

ایران ملتین کتچیش ۱۴ نجی دوره مجلس وکیل لرین کوجیکه اوزی تورنا روب و همان کتچیشین ۱۴ نجی دوره تورم تدبیکلری جنایتلر ایران ملی تاریخینده بویوک بیر لکه حساب اولونور . اونا گوره ده بودفه ایران آزادیخواه‌لاری قهرمان آذربایجان خلقی نین پشتیبانلیقی ایله ۱۴ نجی مجلس ویاواخاستیده بر زادین وجوده کله سینه امکان ویر .

مه جکدر .

### یله سوار اهالی سینین همتی

شجه کون بوندان قایاق ییله - سواردا معلی قومیت طرفیندن عمومی ییشجاج کتچیر ییشدر . ییشجانه ا معالین انجمن عضولری ، فرتقه فالاری مالک لار و اسفانلاردان اشترک اینیش ومعالدا اولان بوخوللارا و ییله - سوار مدرسه سیم یوغسول بالالارینین اوخوماقیندن توتسری مادی شرائط پاراتاق ایچون بیر اجناسی کیک انباری تشکیل ویرمکی فراه آملیشلار ایندی ییله سوار اهالیسی همین انبارا چوخ صمیمتله غله و نقد پول بریرلر .

### تبریز افسرلر کلویندا فنایش

شبه کونی تبریز افسرلر کلویندا اورتا حربی مدرسه سین آتسورال همتی طرفیندن سرباز و افسرلر ایچون فنایش و بریشدر . فنایش تاشاچیلار طرفیندن صمیمتله غار شیلانیشدر .

### تبریز بلدیله محکمه سینه

مهریبت ۲۲ سینه تبریز بلدیله محکمه سینه بلدیله مقراتیندن تلف ایدلردن ۷ نفری جریمه ای دیلیشدر .

### اداری اعلان

بوتون شهر و اطراف آبه چی لر بیزدن تقاضا اولونور آدرسلرینی ده کیشدر بدیکلری صورتده کتبی اولاران بو اداره به غیر و برسیلر . ۱۰-۱

### اعلان

خلق فوشونلارین مالیه اداره سی بیر مقدار اسقاط ماشین آلات ( ۱۷ دستکده حدودیندا ) که فوشون نظام سین قلمه طابورینده موجوددر مزایده بویلمن ساتاجانقدر داوطلب لردن خواهش اولونور بکشنه کونی ۲۸-۷-۲۵ ساعت ۹ صحنه خلق فوشونلارین مالیه اداره سینه حاضر اولسینلار . ش ۳۳۷ ۳-۱

### تشکر

من اولدوقجا آخیر غسته لیکه دوچار اولدوقمدهات تبریز سوومت غسته خانه سینه معالجه اولونوم . منی تولومدن خلاص ایندن مریشخانه مدبری دوستانت صدوف و دوقنور قلی اوف جنابلارینا و مریشخانه نین بوتوت ایچیله رینه نوز تشکریمی ییله بریرم .

### اعلان

آذربایجان فرش شرکتی مرکزی اداره سینی امیر کاروانسرا سیندان انجمن ایالتینین مقابلینده سابق ایشروحت اداره سینین بناسیه انتقال ویریب بوتون ایش ساتلرینده اشخاصین مراجعاتی ایچون حاضردر . ۵-۵

آذربایجان فرش شرکتین مدیر عاملی - حسین نوری ش ۳۱۴

### آذربایجان خلق ادبیاتی

آذربایجان فولکلورین ان کیش و زلکین لستنی اولان « خلق ادبیاتی » حه سینتی تویلیب نشر اینتک آوزوسیه بوکونن باشلا یارق آذربایجان روزنامه سینده بیر ستن آچیلیر .

آذربایجانین مختلف شقه لرینده اولان بوتون مرقای و هوسکارلاردان تننا ای دیلیر آذربایجان فولکلورینین بو حه سینین تکمیلی صورتده تویلانسی ایچون بوخاریده کی موشوغلار ایله معلومانلارینی دقله بازب آذربایجان روزنامه سی اداره سینه کوندرسیلر .

### آذربایجان روزنامه سی

### آذربایجان خلق ادبیاتی

تولابان ، فاطمه میرزائی دریانی

### بایاتلار

قنفور حشم اولدی ، درد ایندن اوخورام ،  
حشم یقشتم اولدی ، کورمن دی بیر عشقه باخ ،  
سندن آریلان کویتم ، کورمن ایکنه نین سایی ،  
آلاماق ییتم اولدی ، کورسه نیر ییزم قایی ،  
بوداغلار کوموردندی ، منسی یاردان ایلمن ،  
کشین کون عوردندی ، دیله نین قایی - قایی ،  
عهده و تردین گله دین ، عزیزیم بو داغینان ،  
توره کین دمیردندی ، اهل کتدر بوداغینان ،  
داغلازی کردیم آتجاج ، شجه قیره تولالار ،  
باشیما وودوم سنجاق ، من تولسم بوداغینان ،  
نه فیز اولوم ک کلین ، داغلاز دا میش لرده ،  
اولدورا یاندیم آتجاج ، می نالدی شیشه لرده ،  
سو که لی لوله - لوله ، هامینین یاری کلدی ،  
توکولی قیزیل کوله ، من قالدیم گوشه لرده ،  
دشمن ایوبی ییغدی ، قوشوم گلیر برردن ،  
اوزومه کوله - کوله ، کتان کونیک آخ کردن ،  
بیر قوش گلیر آخ داشدان ، بویار من یار اولماز ،  
غیر و بریر قارداشدان ، منی قویار سرگردان ،  
قارداش دویمه ر باجیدان ، قوشوم گلیر تارمانان ،  
باجی دونه ز قارداشدان ، غیر و بریر یاریدان ،  
آوازین داشقینا باخ ، قاناتی کوی بو یانیش ،  
اوروسین مشقه باخ ، منیم آه و زاریدان .

عزیزیم نیایم من ،  
دوشویدورم ملیم من ،  
من دوشم اوره ک دوشور ،  
سن دوشن نیایم من

آراواست بوز اوست ،  
کتاب بانار کوز اوست ،  
قوی منی تولدور سولر ،  
بیر آلا کوز قراوست .

### اعلان

تبریز شهر دموقرات جوانلار تشکیلاتی عضولرینه اشطار اولونور که نوز عضولک مارتلارینی آبان آیین آخیرینده ک مربوط حومه لرینده فوتبول مهربانه مهر اینت برسیلر . جوانلار شهر قومیت سی

### اداری اعلان

بوتون شهر و قصبه لرده وقتی قورنارمیش آبه چی لر بیزدن تقاضا اولونور نوز آبه چی بوللاریش تیزلیکله بوداره نین مالی شیکه سینه کوندرسیلر و بیرده آبه چی ایستلر اولجه آبه چی بولونی کوندرمه زسه لر اولارایت تقاضالارین ترتیب اثر ویریبه جکدر . مدیریت ۱۰-۹

### اداری اعلان

روزنامه اداره سی طرفینن ساینده لیک و معبر لیک شرایطی کوندردیگیبیز آتالاردان تقاضا اولونور تیزلیکله شرایطنامه نی تشکیل ای دیب بو اداره به نایتارسینلار مایل اولسین صورتده کتبی اولاران اطلاع و برسیلر که اولارین برنه باشا ساینده سنن اولسین . مدیریت ۳-۲

### اداری اعلان

هچ آخ یشری قالدیشدی . بته لیکه بو کچیک دنر چوخلی مقداردا چاپ اولوش صحه لر تبه ایشلی ایدی . وقت کیچیردی . واگونابیشکک لازم ایدی . نین ابو صاحبین اجازه ایستدی اوصیبتله تشکر ایده رک دینی .

مسکن اولدی صورتده سیزین بنایز اگر کم . منی بته ده قبول ایده رسنیزمی !

الت ، البته چوخ شادلیقلا مکر قرار نوبه ایشیق منی که خاندوزلا برابر بووا با گه سیز ، عزیز بولعاش ابوالف سیزی کوزله چیک . دبه ایوصاحی جواب ویردی .

قاندین ایسه نوز نوبه سینه دینی .

سیزین بورادا اولانیزدان ییز چوخ خوشوقت اولدی . سیز ییزم ان باغین دوستوموز اولوبیز . سیزی اولوتاین .

آتالاری - اوشاقلارین های - کونین نورخساران اولاری کونده کیندن تیز پاتیرمیشدی . نین نوز کیچیک بولعاشلاری ایله خدا حافظیک ای دیب دینی .

خواهش ای دیرم اولارا بیره سیز که مسکن درینه ده قایدیم . اولارلا « یونان یونانی » ( قیرمیزی توت ) دو مکه گیمک . لکن نین آرتیق پاکلالا با قاشادی . ( سون )

عزیزیم بیرده بیرده ،  
چوخ ایش وار بو سیزده ،  
ایکیبیز بیردن تولک ،  
تولالار بیر نیسرهده .

داغلارا جسم دوشنده ،  
کل اوست نم دوشنده ،  
روحیم قلمده اونیار ،  
یادینا سن دوشنده .

کتجه اوزون آی پاتاز ،  
در دلیر کتجه پاتاز ،  
سین تک قره کوزی ،  
غدام بیرده پاتاز .

قنفورم قالمغارام ،  
آچیلماغا قالمغارام ،  
ایشتم یاریم گلیم ،  
تولو اولسام قالمغارام

قیزیل گل اویوم - اویوم ،  
دریم قونوما قونوم ،  
سن مندن دویدون کیندن ،  
من سندن شجه دویوم .

قیزیل گل اولوییدی ،  
سارالیم سولوییدی ،  
بیر آریلیق بیر توایم ،  
دیاده اولسوییدی .

قنفور اویوم اویوم ،  
دریم قونوما قونوم ،  
یاغیش یاغار شردویوم ،  
من سندن شجه دویوم .

کیدورم اوتور مارام ،  
طمنه سوز کونور مرهم ،  
بوز ایل زنداندا فالسام ،  
سندن ال کونور مرهم .

کیدمن گیشه دایان دور ،  
سیرم سنه ییاندور ،  
گلشین من فریانی ،  
کندیشین نه پاماندور .

من عاشق شجه یارام ،  
سیز یلدار کتجه یارام ،  
سن ییله خدا ییلسین ،  
من من شجه یارام .

من عاشق قازان آغلار ،  
اود بانار قازان آغلار ،  
یار دردینن توله نین ،  
قیرینی قازان آغلار .

البسهه طلبیم وار ،  
کوموشن قلمیم وار ،  
نوزوم گله بیامیرم ،  
اوزانده ان سلامیم وار .

### اعلان

تبریز شهر دموقرات جوانلار تشکیلاتی عضولرینه اشطار اولونور که نوز عضولک مارتلارینی آبان آیین آخیرینده ک مربوط حومه لرینده فوتبول مهربانه مهر اینت برسیلر . جوانلار شهر قومیت سی

### اداری اعلان

بوتون شهر و قصبه لرده وقتی قورنارمیش آبه چی لر بیزدن تقاضا اولونور نوز آبه چی بوللاریش تیزلیکله بوداره نین مالی شیکه سینه کوندرسیلر و بیرده آبه چی ایستلر اولجه آبه چی بولونی کوندرمه زسه لر اولارایت تقاضالارین ترتیب اثر ویریبه جکدر . مدیریت ۱۰-۹

### اداری اعلان

روزنامه اداره سی طرفینن ساینده لیک و معبر لیک شرایطی کوندردیگیبیز آتالاردان تقاضا اولونور تیزلیکله شرایطنامه نی تشکیل ای دیب بو اداره به نایتارسینلار مایل اولسین صورتده کتبی اولاران اطلاع و برسیلر که اولارین برنه باشا ساینده سنن اولسین . مدیریت ۳-۲

### اداری اعلان

هچ آخ یشری قالدیشدی . بته لیکه بو کچیک دنر چوخلی مقداردا چاپ اولوش صحه لر تبه ایشلی ایدی . وقت کیچیردی . واگونابیشکک لازم ایدی . نین ابو صاحبین اجازه ایستدی اوصیبتله تشکر ایده رک دینی .

مسکن اولدی صورتده سیزین بنایز اگر کم . منی بته ده قبول ایده رسنیزمی !

الت ، البته چوخ شادلیقلا مکر قرار نوبه ایشیق منی که خاندوزلا برابر بووا با گه سیز ، عزیز بولعاش ابوالف سیزی کوزله چیک . دبه ایوصاحی جواب ویردی .

قاندین ایسه نوز نوبه سینه دینی .

سیزین بورادا اولانیزدان ییز چوخ خوشوقت اولدی . سیز ییزم ان باغین دوستوموز اولوبیز . سیزی اولوتاین .

آتالاری - اوشاقلارین های - کونین نورخساران اولاری کونده کیندن تیز پاتیرمیشدی . نین نوز کیچیک بولعاشلاری ایله خدا حافظیک ای دیب دینی .

خواهش ای دیرم اولارا بیره سیز که مسکن درینه ده قایدیم . اولارلا « یونان یونانی » ( قیرمیزی توت ) دو مکه گیمک . لکن نین آرتیق پاکلالا با قاشادی . ( سون )

### ترجمه ایمن مع محمد کاری

### یا کلالا

( داهی نین جانتانان بیر صحنه )

— ۸ —

لکن شرمی دو حه علی کار کرایدیله اوسر که اولارلا ایناناران ولتینین هزاربا آتار بلماسی حکمتی اولارا ویرمیشدر . اولسلاز لینه پشردیلر که اوی پاکلالان کیچیک فلاک گدی لاخی با آبار - ماما ماموردولار و اورادان باشا بولعاشلاری ایله فلانده یانین پانحنی هسبکفورا کینه لیدر .

نین حرکت اینسه حاضر اولدی . لکن ایوصاحی نین قیزینی کورله ییردی تا اولا بطور اورادان بیر غیر ییلسینو بیرده اوردا کی بولعاشلارینا مکتوب کونده وسین .

قیزین قانسانسینی کورله یورک نازه کلن لر وقت لرینی تلف اینته ییردیله اولار ییله دیلر که ، لنین شکلینی دیکشیرمکن توتری بوتون لازمی شیلری حاضر لاسی دلار ، قیرمیزی لرین ایشی چوخ اولدی لنین آباران آخرنیچ نظر سحر ساعت دهه تر بو کون کتچیردی . قیز اوسر کتچ بئیشدی که واکونین

### آقای پیشه‌ورینین ایتدییگی نطقین خلاصه‌سی

اول صفه دن بقیه

بیز گرمک خلقه نشان وبرمک هرکس اولور اولسون فرقه عضوی و یاغیری ، اگر خلقه خیانت فکرینده ویا مقامینده سوء استفاده اینک نیتینده اولارسا اولارلا قلمی و یاریشماز مبارزه آباراجاییق . آذر- بایجان ایالت انجمنین آذوقه ، امنیت و غیره ایشلر حقیقته اولان قانونلاری سوزسبز صحبتهسز اجراء ایله بیلجک بئله بیروقتنه صاف و چوروک اورنایا چیغاجاقدیر . چوروکلر کشاره آ- تیار - من کسچن دفعه نطقیده دیتیمیم که فرقه تضویین آزلیقیندان هیچ قورخوموز بوشمیر . بیز، ملر منزله سینه اولان اجتماعی تشکیلاتلار واسطه سیه خلقه باغلا نیشتیق . بیز بسار واسطه سیه خلقه باغلا نیشتیق - فرقه جوانلار تشکیلاتی اتحادیه ، قادیلار کلوبی بو تسه لر فرقه میزی خلقه باغلا یسدر و خلقی دولانی بریر . خلق بیزیم دایقی میز در ، اگر بیقرار تاپیلیر ما که خلقی فرقه دن اینجیمه بیز اولاری توی- میزدن اوزاقلاشدیراجاییق .

آقای پیشه‌وری نطقی نیت بو قسمنده خلقیمیزین فداکاریق و رفاه داریقنا و معنک ایمان ساحبی اولدینا اشاره ایتمهک سوزلرینه بئله ادامه ویردیار . بوگون بیز افتخار ایدریک که آغیر بیز شرابده ، او وقت که آذربایجاندا ارتجاع نام قدرته حکمرانلیق ایدریدی . بیز آذربایجان دا بیر مسلح فدائی تشکیلاتی وجوده کتیردیک که ، اونون افرادیندا بیز فرقه اولسون خیانت ایتمه دی ، اگر بیز کیچیک خیانت اولسا بیز آزادلیقیمیزین اله آلینماسی ایچون بیک مانع و خطر تورده میلردی . بو دنیا دا چوخ آز اتفاق دوشوب که بو بوک وجدی عدل ایچون حاضر اولان تشکیلاتلاردا خائن تاپیلما سین . فدائی لریمیزین بو معنک لیگی و وفادارلیقی آذربایجان آزادلیقینا اولان ایمان و احساساتین نتیجه سینه ایسی . آقای پیشه‌وری بعضی شایه لر و هوو خبرلره اشاره ایتمهک بئله دیدی لر :

بعضی آدمالار وار که ، شهره چور بچور بالان خبرلر با بیلرلر کویا معاریه اولاجاقدیر و با اینکه تهراندان حلوا و بربرلر - بول پایلا بیلرلر . بیز عدهده بو سوزلره آلدایب ایش کوجارینی بوراخیب ابو ایشیکلرینی ساتیب تهراندان مسافرت ایدرلر . گیدیرلر تهراندان کورورلر نه بول وار نه حلوا . ایش تا یا یله بیلرلر آباردیقلاری خرقه ییب لوت حرمان حالدا آذربایجانا با بیلرلر . تشکیلات و اداره لرین فایولارینا دوشوب ایش آخار بیلرلر . بو موضوعه فرقه عضوی لری حوزملر معنی فرقه کیتله لری خلقی ایواشیکیچمن ایمن بئله و بنا اوخشار شایه لر له مبارزه آباریب خلقی باشا سالما لیلرلر که ، بیزده شجه ایشیز لیکه مبارزه اولور - شجه دشمن آرادلیقی محترم دیر . کیمه یین بیرنه زور دیک خلقی بوخوره بوللا رین عکس تهراندان حکمفرما در ایسی رضا شاه دوری کیمین خرقین مالینا و ناموسینا تداوز ایتمه بیلرلر رضا شاه دوریمه بیلرلر ، پاسا یین و ژاندارمین نورخوسوندان آدمالار جکه یلیدی ریم اما ایسی بوللار بوخوره بیزیم امنیتیمز و اوارا که بیز بیزیم شخصیتیمز توهمین ایشلر اولی معنک و بربریک

تایمادین آدمالاری نمانده آدیله قبول ایسی - ایسی فورخو بوخور و شرایط بیزیم ایچون مساعد در اولان کوره ده بیز ایتمه بیلیمه بیک کتیردیر بیزیم خلقه نشان وبرمک تا خلق بیزیم و نوز ایتمه دیکگی نمانده بیزه رای و برسین . هر بفرقه عضوی بیلیمه لیدر که نهضتیمیزین دوامی و قدرتی فرقه میز- یین و مخصوصا فرقه باشچیلارینین فعالیتیندهن آسیلیر . بیز مجلسدن نجات کوزله میریک بلکه خلقدن نجات کوزله میریک . مجله نمانده کورده بربریک چونکه بو سیاسی واجب و اهمیتی بیزیمله در و آزادلیقیمیزلا مستقیم صورتمه علاقه داردر . بیزیم وکیل لریمیز اگر فرقه میز و خلقیمیز اولارین پشتیبانی اولماسا مجلسه هیچ بیر ایش کورده بیلیمزلر ، نمانده لریمیز آلدیقلا بیزیم مجلسه قانونی بیر شکله سالدیقلاری حالدا اولارلا انضباطلی معنک بفرقه کتک اولما- سا هیچ بیر ایش قاناقا آبارا بیلیمزلر . سوزرا آقای پیشه‌وری فرقه نین داخلی ایشلرینه غایب صحبته ایسی سوزلرینه بئله ادامه ویردی لر :

تاریخ کورتمیشدر که فاسدو ایچرسی چوروک اولان فرقه و جمعیت لر آغیر کورلره فشارتیجه- سینده آرادان کشتیشلر امام معنک انتظامی و ساغلام فرقه لر چین کور- ندره بیک مستلر مقابلنده داهما- دامحکم لشیب اومستله نی حل ایدرلر ۲۸ آذرده بیزیم بولداشلار بیزیمه هامو فدائی ایسی و هامو فصالت ایدریدی ایله بولداشلار بیزیمه هامو نتیجه کورلره با بیلرلر بیک کیچیک بوخیمدی هامو جالیشریدی فصالت ایدریدی چونکه وضعیت آغیر ایسی و فرقه عضولری بو مستله نی یاخی حس ایسی بونی حل ایشک ایچون بیلرلر بیلرلر ، اگر او وقت فرقه میز فاسد اولایسی خلق داغیلیب کشته ردی و نهضتیمیزدن نتیجه آلمازدی ، اما فرقه میز معنک ایسی . فرقه عضولر- یین آراسینده اولان بیرلیک و صمیمیت نتیجه سینده بیز موفق اولدوق ، ایسی بیزیم فرقه میز داهادا معنک دیر ، ایسی بیز مرکزله موافقت نامه با- غلامیشتیق . فرقه میز آزادلیقی نامین ایتمه ک اولان کوره هامو جالیشریکه ، فرقه ایچریمینده بیک لیک داهادا معنک لدرسین و فعالیت اینجین .

فایاقیمیزدا انتخابات مسئله سی وار انتخاباتدان سوزرا آلدیقلا بیزیم قانونی شکل و برمت و اونی بوتون ایراندا عملی ایتمه ای نیت . اودر که ، هامو جالیشما بیلر بو آغیر وظیفه نی بترینه بیلریمین . ایسی بیز و نهضتیمیز چوخ چوخ یاخیدر ، اگر بیز حوزره لرین فعالیتین کورورست کورمه بیک خلقین احساساتی فرقه میزه نسبت داهادا آرایب و معنکله شیر . خصوصاً شهر تشکیلاتلاری چوخ مرئوسه کله دوشوملر کشته لردهده بوچوردر . سوزرا آقای پیشه‌وری خلقه دوزگوت خدمت اینک اطرافیندا داییش بئله دیدی لر :

### آذربایجاندا دوزگون ... اول صفه دن بقیه

لرینین یاریدیله ، دیلیمیزین با بیلیمیندا ایست فالین ایسترسه ایتمه سلی حرفلر- بیزه بیخاری کورونوش یعنی کور- رون بیز شکل ، بیز صورت و بربرک بیلیمیشدر .

مثلاً : ۱- ( او ) حرفی ؛ ( اولماق ) ( قومیت ) و ( دموکرات ) کله لرینده .

۲- ( او ) حرفی ؛ ( اونوتاق ) - ( او ) حرفی ؛ ( اولک ) - ( او ) حرفی ؛ ( اونوتون ) کله لرینده کورونوش کیمی تماما ( و ) شکلینده کورتمیشده سی دیلیمیزین ان بیرینی قواعدیندر . اگر او دورت سلی حرفات ( و ) شکلینده ایسترا اولنده ، آراسیندا و ایسترسه آخربنده اولسوت با بیلیم کورتمیشده ، همان کله لر بیزیم دیلیمیزده غلط اولار . حتا او دورت سس ( و ) شکلینده با بیلیم لیلرلر .

بچه که بوخاریدا دیدیک ، عرب و فارس دیل لرینده اولسلی حرفلره بیز ( شکل ) و بربره میسدر . ادبیاتیمیزدا عرب و فارس دیلینده بعضا اقتباس ایتمک کله لرین معناسی نیندگیشمه- سیندن نوزری اغلب او بوخاریدا کی قاعده دن مستثادرلار . اما اولار بیز بعضی کله لرینده هیئت لیک دیلیمیزه قنایت بیلندیکیمیزدن او کله لرده دیلیمیزین قانون و قاعده لرینه تابع درلر .

مثلاً : ( تم ) کله سی بیزیم دیلیمیزده بو شکلده با بیلیمین ؛ ( تو - سوم ) و ( نخود ) کله سی ؛ ( اوخود ) شکلینده با بیلیم لیلر .

بوتون دنیا منطری نوز ادبی و علمی دیل لرینه توسعه و بربرک ایچون فونشو و یا باشقا منطری دیلیتمت لازم اولان کله لر ، لغت لری منجیب نوز دیل لرینه قناتاق مجبور بیلنده اولو- شلار . بشر افرادی بیز ابوده ، بیز معلهده ، بیز شهرده و باخود هارادا اولورسا اولسون ماداً و معنا ، کیچیک بو بوک ، فقیر - غنی - ، آروان - کیشی - عالم - جاهل شجه که ، دائم بیز بیز لریمه احتیا جلاری واردر ، منطری کله حالیندا هینا افراد کیمی بیز - بیز لریمه داهما احتیاج کیمین ایشیکه درلر .

حضرت آدم زمانینده ان عالم مهرا- نسین شجه پاک پاکیزه بیز خالصی نژاد و باشقا حرفلر ایله امتزاج و اختلاط ایتمه ییش بیز حرف بیز ملت تاپیلا بیلر . اللهده ، خالص بیز دیلین تاپیلماسی امکان خارجه ندهدر . اورویا منطری نین منطری دیل لرینه آشنا اول- تیلار یاخی بیلرلر ، هامو سی نیت الفبالاری بیری - بیز لریندن اقتباس ایلمیش و دیل لر ده بیز - بیز لریندن لغت لری ایله دولور . مثلاً فرانسوز لارین ، اسپانول لارین ، ایتالیات لارین ، وورتقال لیلارین دیل لرین بیزده سی - اصلی نهم لاین ) قومی نیت دیلی اولوب و بیز - بیز لری نیت لغت لری ایله دولور .

هاشله ( آتقوساسون ) ملتی نین یعنی انگلیس دیلی نین بیز چوخ کله لری فرانس دیلیندن آلیشیش لغت لردر و فرانسوز دیلینده انگلیس لغت لریندن خالی دیکلر . آروویا نین شرقینده ساکن اولان ( اسلاو ) ملت لری و آروویا نین شمالی قسمنده بیلرلر ( ژرمن ) اولامی دا . دل خصوصیندا او احتیاج و تاپیسر دنت کاردا قالا بیلیمیشدر . دانا آمریکا و استرالیا دا استوائی منتهی ( باربار ) قینه لرین دیل لری نوز فکر لری کیمی و منطری بیز معدود دیر دایره ایچینده دولوب فالیشدر .

مدیته علم ، صحت و سرعتمیز ایرلی له دیکجه بشرین - منطری نین منا و ماداً بیز - بیز لریمه فارسی

گرمک خلقین شخصی معنم اولسین ایرانین سایر قسملر لرینده بو امنیت بوخوره بیز تر باکی ژاندارم پاسان بیز شرافتی آدمین حیثیتین آرادان آبارا بیلر بیزه امنیت وار بیز آدم چوخ آذدر و اولارلا مبارزه اولور اما تهراندان ایرانین باشقا شهرلرینده هبت حاکم بیز هدف اولور او خلقی آلداتاق اساسیندا . بیز ده هرکس خلقه ایشلر بیز خلقا اونا احترام ایدر خلق اونا بیلر چالیشر فداکاریق ایدر ، بونی تا اعتباری خلقین و فرقه میزیمت با بیلیم آرسین بو ، بیزیم ، وقتیمیز بیزیمت بیزیمور ، بو چوخ ساغلام بیزیمور . تهراندان و ایرانین غیر بر لرینده بئله دیکل هرکس نوزی ایچون ایشلر بیز و هدف حقه وورمان رشوه بیک اوستوندهدر اورادا هامو نوزشمنی مناسی ایچون چالیشر .

آذربایجاندا هیچ بر غیر عادی وضعیت بوخوره بیزیم اقتصادی وضعیتیمیزده چوخ یاخی در بیز چالش- جاییق و چیلیم کوریمده رفح ایتمک . کلین محاربه دن صورتا من کورومو- شوم بو بیزیمه خلق آچیندن اولوب آرادان کتیردی شکر اینک که ایسی بو وضع بوخور ایسی وضعیتیمیز نین یاخی در بیز آجلیق شطرنج نین با بیلیم آلیق ، کله لرین بو فغانی بیز بریر معنک اولان کله لرده بو فغانی آلیق و اونون بولون کتله و بربریک که کله جکه او کور و غیر و اکین ایچون لازم اولان شیاری آلا بیلیم آقای پیشه‌وری نطقین آخر کسینده بئله انتخابات موضوعینا اشاره ایتمهک بئله دیدی لر :

فایاقه دوران بو بوک وظیفه لرین بیزیمه ، انتخابات مسئله سی در . گرمک فرقه عضولری خلقین اقتصادین چاب اینجین تاپیلر ایتمه بیک دوز کتوت صورتمه بو وظیفه نی انجام و بربرک گرمک انتخابات چوخ سریع و چوخ منظم بیز حالدا انجام تاپسین بوللار بیز مسئله قور که ، فایاقیمیزدا دورور بو ، کلیات در سیز جزئیات حقیقته ده گرمک دانیشا- سیز . هر حومه نین نوزیمه کورمه خصوص- صیاتی وار . گرمک اورا نین آغ ساقلا- لار بیز دعوت ایسی او برین نواضین رفح اینک . دیگر طرفه دن فرقه عضوی اولیان خلق ایله بو بول واسطه سیه داهما باغیندن تاسا نابوب اولاری ایشیدیم و کورون بوتون مسئله لرینی اولار ایله بیز لیکه آیدینلاشدیرماق ، فرقه میزیم فکرینی و ملتیمیزین صلاحیتی اینک ایات خصوصیندا خلقه چاندیرماق و خلقی انتخابات حاضر لاماق لازمدر بیز بوتون جزئیاتی نظردر دوناق گرمک ایله بیز آدمالار شچیک که ، اولار خلق بولوندا مقام و بولدان کتیمینار من بیزیم مجلس ملی میزیمین آخربیزیم چله سینده دیتیمیم ریاست مسئله سی چوخ اهمیتلر بیز بیری رئیس اولان خلقی ساتیبا حقیقی آدمدر . اگر آذربا بجاندا دولت ایشچیلرین نین بیزیم آرزولارین خلقه چالیشیم بونوز کورتمه خلقیمیز اولارین بونوزلا- ریندن دوناق بیزه ووراجاقدیر . بو واسطه ایله آزادلیقیمیز حفظ اولاجاقدیر . بیز نمانده لر بیز ریاست تولوم مقابلنده فقط گرمک عقیده نی انتخاب ایتمه یین آدمالار اولسونلار . بیزیم نمانده لر بیزیم خلق ایچریمین چیمان و خلقین اعتمادینی جلب ایتمه یین آدمالار اولما لیلرلر .

آقای پیشه‌وری نین خلقی بیک احساسات و آلیشیلار ایله نوزاردی

### آذربایجان مطبعه‌سی

### پاریس صلح قورقانی نوز ایشتی قورقاردی

بعضی عدالتسوز ماده لری قبول اینک قورقانی مجبور ایشیدر انگلیس- آمریکا دائره لرینین ایشیابلیست حد- جهد لرینی کورتمه ان عدالتسوز قرار . دوناق اولور بیزه بین العلق نظارت قویاق حقیقته کی ماده نین قبول اولونماسی در .

انگلیستان و آمریکا قانینا ایست- لرین اقتوست ( نوز منطری کوردهن ) منطری کوردهن ، بئله لیکه ، بو نوز که لرین نمانده لری بیز سیرا مرکزی اورویا نوزک لرین داخلی حیاتیات فارشما ایشک و بربرن قرار قبول ایتمیشلر .

دوناق کیمی چیلیمیزه آمریکا نین مراطلی اولدوغونی اساسلا بیزیم چالیشاراق آمریکا نمانده سی و ایتمه نوز ایسی او بیزه چاندیریمیشدر که ، آمریکا نین « دوناق دولتی » ایتمن ایشیدر ، کویا اولسا کورمه که ، اولار مرکزی اورویا نین بعضی ناحیه لرینی اشغال ایشیدر .

بو عدالتسوز قرار بیز سیرا اورویا دولتمیزین قانونی منطریه یا نیتلر ضربه وورمالا قانایس ، هال بئله اولارین استقلالینین بلا واسطه بوزان بیز قرار در .

میو مولوتوف دوناق سو بول- لارینین بین العلق اهمیتی حقیقته نی ساختا دلیل لر ، بو بوللار اوزده - رینده نظارت قبولماسی ایچون بیز اساس کیمی باقمامی رد ایتمهک کورتمیشدر که ، بئله اولان حالدا کورتمیشدر که ، باقمامی رد ایتمهک کورتمیشدر بین العلق نظارت قبولماسی حقیقته دایشماقا داهما چوق حق و بربرک لازم کوردی .

پاریس صلح قورقانی قورقار- ماسی ایله علاقه دار اولاران ، مول اولونوش ملاحظه لر با بیلیم ایچون خارچی ایشلر وزیر لری شوراسینا و بربره چکر .

نیوروردا نوزلا شاق و بربر لر شوراسی ۱۹۴۶ نی ایلمن نوزبار آیین ۴ - نده نوز ایشیه باشلا- جاقدیر . اونوت وظیفه سی صلح بقاوله لری لایحه لرین نظری ره دانه ایشیکدر .

### سووت افاقینین وزیرلر شورا سیندا

سووت افاقینین وزیرلر شورا سی اکثر آیین ۱۴ نده تشکیل تاپماق بیزلیمش منطری تشکیلاتین صومی چله سینده اشترک اینک منظوریمه سووت دولتی نین نمانده لر هیئتینی بو قرار اوزده شچیشدر . صلح کفراسیندا اولان سووت افاق ایتمه لری هیئت نین رئیس و خارچی ایشلر وزیر میو مولوتوف خارچی ایشلر وزیر لرینین معاولی میو ویشتکی خارچی ایشلر وزیر لرینین باشقا معاولی میو داسوف . اینت شوراسیندا سووت افاقین دایمی نمانده سی میو کورومیکو آمریکا دا اولان سووت افاق معنری میو نوزکله .

اولان احتیاج لاری داهادا ایشیکه در . بو احتیاج معنیتین ، منطری و کلیمین ایچون بیلیمه چوخ اوجا نرواسا احتیاج واردر لرلی ایشک . بو کسنت ایچون احتیاجلار ، کیشنه بیز بیز فرد و یا بر جامعه نین تک لیکه نوز احتیاجلرین نمانده ایتمه سی ایشک .

امکات خارجه نده اولان هر حالدا باشقا لاری نین معاولیته محتاج در .